

# Índice

**Presentación.** Todos los caminos conducen al léxico.....7

## Léxico y teoría semántica

*Francisco Hernández Paricio y Bárbara Marqueta Gracia*  
Esquemas compositivos productivos ..... 15

*Maciej Jaskot*  
Realidad y léxico sin equivalencia. Similitudes y diferencias.....31

*M<sup>a</sup> Dolores Jiménez López y Daniel López Ruiz*  
Sobre el concepto de sinonimia: propuesta de análisis y formalización ....41

*Carmen Varo Varo*  
Hacia una nueva interpretación del significado léxico a la luz de  
algunos datos sobre el procesamiento lingüístico.....57

## Léxico. Perspectivas aplicadas

*José Ramón Carriazo Ruiz*  
Aproximación a los adjetivos denominales derivados  
con *-udo* en el *E-DECH*..... 73

*Iman Chaoudri*  
Análisis léxico de los titulares de la inmigración marroquí en la  
prensa escrita ..... 87

*Maria Antònia Font Fernández*  
El reino animal en los pasajes metafóricos de *Vida privada*: análisis  
en términos de semántica cognitiva ..... 99

*María Dolores García Planelles*  
Los estadounidismos y la traducción ..... 117

*Ismael Ramos Ruiz*  
Las metáforas en el periodismo económico: la medicina como  
dominio fuente..... 135

*Érika Vega Moreno*

Productividad de los mecanismos de creación léxica en el lenguaje  
de la publicidad ..... 145

### **Fraseología**

*Eliaana Gonzales Cruz y Susana Terrones Juárez*

La expresividad de *agarrar* en las locuciones verbales peruanas ..... 163

*Carolina Julià Luna y Ana Paz Afonso*

*Por los pelos*: estudio cognitivo de los fraseologismos somáticos  
que contienen la voz *pelo* ..... 177

*Inmaculada Penadés Martínez*

Factores que influyen en la frecuencia de uso de las locuciones ..... 195